

## 25 AÑOS DE GOLPE

En esta entrega especial, escritores, críticos y colaboradores de *Radarlibros* recuerdan un día de la dictadura militar y el modo en que la represión atravesó sus cuerpos y sus conciencias.



## 22 de marzo de 1976

**POR LAURA RAMOS** Mi valijita sólo contenía *Artaud*, el disco, un fabuloso raído saco de terciopelo violeta, *Doktor Faustus*, el libro, y una poción de talco que oficiaba de cosmético para ir de caza. El gótico flamígero de tal jovencita, en una pensión de estudiantes de la ciudad de Córdoba donde se cantaban letanías escatológicas que comenzaban “una vieja y un viejo”, no tenía destino. Era un equívoco, un error. El día 22 de marzo de 1976 llegó mi padre (Jorge Abelardo Ramos, historiador y político, líder del Frente de Izquierda Popular) al pensionado. Me pidió que lo acompañara al campo, su refugio desde que lo echaran de la Universidad de Buenos Aires y prohibieran sus libros, un año atrás. Allí, en Despeñaderos, una zona tan infértil y

desafortunada que mi abuela rebautizó como Desamparados, me enteré de que al día siguiente, 23 de marzo, habría golpe de Estado. La misma noche del 22 –y nunca fue tan páramo del Yorkshire como esa noche–, mi padre se despidió de su esposa y de mis tres hermanitos, y con un apresurado saludo me dijo adiós. Se fue en un auto conducido por un camarada de la Orden a la que pertenecía, rumbo a un escondite en la ciudad. A la mañana siguiente, el golpe no se produjo. Esa noche me fui a dormir con alivio, sin saber que el campo ya estaba rodeado por el Ejército. Me despertaron en la madrugada; mientras un teniente requisaba nuestros documentos, pude ver una larga fila de soldados arrodillados, con sus armas

apuntando hacia el cielo, que se extendía a lo largo de la llanura. Los dos camaradas que habían quedado con nosotros fueron arrestados. Esos meses en que viví en Desamparados, mientras en nuestra patria corría el Mar Rojo y mi padre se mantenía escondido en algún lugar de la ciudad, dejé de usar talco en el rostro, que a su pesar tomó un repugnante tinte rosado. Los dos camaradas fueron devueltos unos días después. Fue un invierno dickensiano en el que leí bastantes novelas, ejercité mis músculos sacando agua del aljibe y, por sobre todo, acuñé muchísimo material para mis futuras historias de huérfanos y madrastras; una temporada sin caza, entre otras cosas.

## 6 de septiembre de 1976

**POR ALAN PAULS** El seis de septiembre de 1976, diez minutos después del mediodía de un día fresco pero radiante, uno de esos páramos de sol y aire completamente diáfano con que el invierno imita, rencoroso, a la primavera, un chico de diecisiete años, recién salido del colegio francoargentino donde cursaba quinto año, más exactamente de la clase de Filosofía donde, como todos los viernes, Jean Poutet, un profesor bajito, de pelo lacio y ralo, con las yemas de los dedos blanqueadas por la tiza, había glosado una vez más, ante un rebaño de cabezas distraídas, dos o tres páginas entusiastas de *El manifiesto del Partido Comunista*, caminó solo, porque sus compañeros, como todos los viernes, habían decidido quedarse a comer en el comedor escolar, contentos de prolongar un poco la felicidad grupal, pero envidiosos, también, del programa que todos los viernes, día corto, lo llevaba directamente del colegio hasta un puesto de panchos escondido en una galería moribunda de la avenida Córdoba entre Florida y San Mar-

tín, donde se encontraba desde hacía años a almorzar con su padre, la cuadra larga que lo separaba de la parada del colectivo 42, frente a la Fiat, a pocos metros de donde habían ametrallado, o secuestrado, a Oberdán Salustro, un nombre que había quedado oscilando en su cabeza como un extraño talismán, más brillante que las circunstancias sangrientas en las que lo había oído por primera vez, y desde allí, reclinado contra el paredón del Instituto del Lisíado, que esa vez, como tantas otras, dejaría en su espalda un rastro blanco del que su padre, media hora más tarde, volvería a burlarse, vio cómo un Ford Falcon que venía a toda marcha por Echeverría se adelantaba a un Renault 6 amarillo, exactamente igual al que en esa época seguía manejando su abuela, y después de forzarlo a doblar a la derecha por Ramsay y encerrarlo, escupía a dos hombres armados que arrancaban literalmente del asiento delantero del Renault 6 a un hombre bajo, casi tan bajo como el profesor Poutet, vestido con un pulóver bordó, y arrastrándolo

de las axilas por la calle, lo metían en el asiento trasero del Falcon, donde esperaba un tercer hombre, y después, con la misma rapidez de cine mudo con que había sucedido toda la operación, desaparecía doblando en la esquina siguiente, Ramsay y Sucre, desde donde los ojos del chico volvieron, lentos, para posarse en el Renault 6 que había quedado abandonado en medio de la calle, con la puerta delantera abierta y el motor, del que ahora le llegaba el rumor ininterrumpido, todavía en marcha, un auto andando pero quieto, sin nadie, tan nítido bajo el sol del mediodía que parecía encgececer, o volverse irreal, o empequeñecerse, hasta quedar tatuado en su memoria, menos como un recuerdo que como un espejismo, la clase de visión que, imaginó, sólo debía experimentarse en el desierto, donde no hay nada que ver, y que, conservada a través de los años por la perplejidad, le dice todavía hoy, un veinte de marzo, casi un cuarto de siglo después, que el mundo es una morada que puede quedar vacía.

## 21 de septiembre de 1976

**POR RAÚL ANTELO** En el invierno de 1976 todavía daba clases de Lengua en un instituto militar. Un papel, sostenido por un clip en el libro de asistencia de profesores, nos invitó un día a elegir, el 21 de septiembre, cuál era la ventana florida más bonita de la escuela. Conocía ya el ensayo de Benjamin sobre la obra de arte en la época de su reproducción multiplicada: me fui del país. Ignoraba, sin embargo, que tres años después volvería a la ciudad y que una nueva moldura –otra ventana– me reiteraría el horror pasado. En el otoño de 1979 se presentaba un libro mío en Buenos Aires. Después del cóctel en una institución cultural de Ayacucho y Las Heras, me fui con algunos amigos a cenar a Corrientes. Tomamos un colectivo: éramos media docena o poco más. En las dos cuadras por la avenida, hasta llegar al restaurante, mirar a la gente, ser mirado por ella, me hizo toparme con lo abyecto de lo real. El grupo se refa y

yo refa con el grupo. Tras tanto tiempo de separación, nos habíamos reencontrado y había voluntad para suspender el tiempo. Las miradas externas, sin embargo, eran aterrizantes. “¿De qué se ríen? ¿Qué conmemoran? ¿Che vuoi?”, parecían decirnos. En ese instante, mi mirada descubrió la ambivalencia. Jugaba, al mismo tiempo, en el sentido del poder, como señora de la situación, tratando de observar cómo era la vida cotidiana en mi propio país, que me era tan ajeno, y sin embargo trabajaba también en el sentido de mi impotencia, como objeto de una mirada censora, maniatado a la condición de testigo pasivo de una invasión de intimidad. Como la reina de “La carta robada”, veía que me robaban, pero debía disimular. Cualquier gesto me delataría ante la autoridad que, estando presente, filtrada, diseminada, entre tantos ojos, nada sabía ni debía saber sobre los intercambios de

las miradas. Pero el cruce inquietante no era simplemente dual. No era la observación inocente versus el control censor. Había un tercero implicado, anónimo y colectivo que, obnubilado entre la normalidad de los actores locales y la anomalía del observador imparcial, podía ver la escena, aunque no captase su sentido. Y el observador impotente, esa nada que era yo, aun cuando se daba cuenta de las consecuencias probables y efectivas de cualquier acto suyo, permanecía condenado a la pasividad testimonial toda vez que cualquier acción de su parte llamaría a la sospecha y reacción del Otro ignorante. En esa nueva e insospechada ventana se contenían, se contendían, una apuesta de sobrevivencia, la de que el otro no debe saberlo todo, y el semblante de un saber neutro, bajo el cual se ocultaba el agente obscuro de una voluntad omnímoda.

## 12 de octubre de 1976

**POR DANIEL LINK** Como tantos otros, me di cuenta tarde del golpe. En marzo de 1976 yo tenía 16 años, empezaba quinto año de la escuela secundaria y era secretario general del Centro de Estudiantes (cuyo presidente era José Luis López Ibáñez, actual funcionario de Turismo –creo– en el disoluto o inexistente Gobierno nacional) y creía que el golpe de Estado era uno más de la larga lista de sublevaciones militares que habían acompañado mi infancia (“Me acuerdo con Illia –así acentuado–, me levanto con Onganía”, era un verso que había aprendido de mi abuela). Ese año nos tocó organizar el acto del Día de la Raza. Yo fui designado para hacer el guión de esa pieza con la cual nos despediríamos del colegio. Entre los textos que se leyeron, había fragmentos del *Canto general* y de *Confieso que he vivido* de Pablo Neruda. Entre las canciones que tocaron y cantaron mis amigos músicos de entonces, incluimos ese fragmento de la *Cantata Sudamericana* que dice: “Otra

emancipación, otra emancipación/ les digo yo/ les digo que hay que conquistar/ y entonces sí/ y entonces sí mi continente acunará/ una felicidad, una felicidad/ con esta gente chica como usted y como yo”. La profesora de Historia, la Sra. Silveyra, y otras esposas de coroneles y capitanes responsables de nuestra educación abandonaron el salón de actos de inmediato (lo que, a nuestro juicio, fue un insulto a la bandera de ceremonias). La profesora de Literatura, a quien secretamente yo le dedicaba mis estúpidos poemas de entonces, me convocó para decirme que todos los que habíamos participado de esa conmemoración corríamos, entre otros riesgos, el de ser expulsados del colegio. Nos habíamos transformado en “rojos” que hacían “propaganda subversiva”, no ya por los textos y canciones que elegimos, sino también por el uso del color del telón del teatro de mi colegio. Entonces me di cuenta de que algo más grave que Lanusse estaba sucediendo. Yo era buen

alumno y mi beligerancia política se había canalizado hasta entonces en el reclamo de más papel higiénico en los baños y cosas por el estilo. No entendía lo que pasaba. Tampoco entendía lo que pasaba en mi familia, angustiada y dividida por la desaparición de mi primo Fernando Rizzo, con cuyos libros, que le compré años antes a precio de saldo, había armado mi primera biblioteca. Ese 12 de octubre, mis amigos y yo empezamos a entender lo que había pasado, yo empecé a entender lo que significaban los enloquecidos viajes de mi tía a los cuarteles y las cárceles de todo el país tratando de encontrar sin suerte a su hijo, y lentamente nos fue dominando la tristeza de una pseudo-vida vivida a escondidas y el horror de la realidad, que empezaba a atravesarnos. O mejor dicho: nosotros, que abandonábamos el colegio, empezábamos a circular a través de una realidad horrible con la tristeza del testigo de algo de lo que nunca podrá hablar con dignidad.



# 31 de diciembre de 1976

**POR ROBERTO JACOBY** Probablemente lo abismal del terror no reside en el riesgo de ser capturado por el enemigo, sino en no saber quién es el enemigo y quién el amigo. En lo más hondo del terror está la incertidumbre. La oscuridad. En la comida del 31 de diciembre de 1976, uno de los familiares telefonó desde el “chupadero” (la palabra retrata la moral de una época, pero entonces no se hablaba de “desaparecidos”) donde se hallaba cautivo. En la sobremesa de Pascua, en 1977, otros parientes negaron la existencia de los campos y respaldaron la eliminación de subversivos. Una madrugada, por la calle Ayacucho, me cruzó un “chupado” con un maletín oscuro. Yo sabía que sus

captores habían visitado su departamento y dormido bajo el mismo techo que su mujer y niños, tiempo atrás. La tecnología de la “desaparición” lleva la incertidumbre al paroxismo. No hay rostros, no hay cuerpos, nada ha sucedido, todo es duda y sospecha. Invisibilidad e impotencia. Pero de esos años atroces también puedo evocar recuerdos simétricos y opuestos. Un día de 1978 o 1979, mi hermano me invitó al Teatro de la Cortada en la calle Venezuela (más tarde, el Parakultural). Vi, oí, por primera vez, a Patricio Rey y su circo maravilloso, actuando entre el público, asientos en semicírculo, colores brillantes y disparate. Otras noches, en el Estrellas, la troupe del *Plauto* de Ro-

berto Villanueva abría un espacio de alegría y belleza o Jorge Bonino ayudaba a vivir; a veces, eran los shows de Virus o los dibujos de Daniel Melgarejo. Supe de los escritores, poetas, filósofos, analistas que daban cursos o talleres en sus casas; leí las revistas que increíblemente aparecían, vi las muestras de Pablo Suárez o Ricardo Carreira, compartí la vida con investigadores que seguían incluso publicando. Luz, sonidos, cuerpos y voces en el momento de manar. Potencia. Es extraño que toda esa vida resistente no ocupe un lugar trascendental en “la memoria y el imaginario” colectivos. La cultura “del Proceso”, ¿será otra desaparición?

# 30 de abril de 1977

**POR CARLOS GAMERRO** Busqué (y encontré) una fecha que representara el primer momento de luz en una tiniebla que parecía hasta ese momento absoluta y triunfante. Ese día puede ser el sábado 30 de abril de 1977, cuando un grupo de madres cuyos hijos habían sido secuestrados—todavía no se los llamaba desaparecidos—fue a Plaza de Mayo a pedir audiencia al presidente; o el viernes 6 de mayo, cuando ya eran tres docenas, o alguno de los jueves siguientes, preferentemente aquel en el cual un policía les dijo que circularan y, tomándolo literalmente, empezaron a caminar en círculos alrededor de la Pirámide de Mayo. En mi calendario personal, el Mayo de 1810 es un mes mucho menos trascendente para la historia argentina que aquel de 1977. Hasta ese momento, los militares habían logrado todo lo que se propusieron: que los periodistas dejaran de infor-

mar la verdad, los abogados de defenderla, los jueces de hacer justicia, los militantes de luchar, los trabajadores de reclamar sus derechos. Nada ni nadie podía detenerlos. Eran omnipotentes. Cada tanto a alguno hasta se le daba por creerse Dios. La matanza desatada por la última dictadura fue una tarea exclusivamente de machos—casi no hay registro de mujeres que hayan participado en las tareas de la represión—. Con todo lo que entrara dentro de su lógica masculina del poder, con eso podían. Pero con esas mujeres no supieron qué hacer. Algo les había fallado en los cálculos. No habían contado con las madres. No había manera de convencerlas de que desistieran en sus reclamos, ni siquiera la amenaza de muerte alcanzaba. Lo único que podían hacer para pararlas era matarlas a todas, y no pudieron. Hasta ese día no habían hecho sino avanzar; ese

día empezaron, al principio imperceptiblemente hasta para ellos, a retroceder. Los pañuelos blancos de las madres fueron ese primer destello de luz en una oscuridad hasta entonces impenetrable. Una tradición de la época talmúdica dice que en cada generación hay treinta y seis justos de los que depende la existencia del mundo. Éstos pueden ser ignorados por sus coetáneos, pueden no conocerse entre sí, pueden incluso ignorar cada uno su valor, pero juntos son los pilares que nos justifican a todos ante Dios, y quizás ante nosotros mismos. A Borges le gustaba jugar con esa idea, que recurre en varios de sus textos. No sabía (no podía saber, ya que no lo sabía ninguno de nosotros, ni siquiera ellas lo sabían) que a pocas cuadras de su casa, ese 6 de mayo de 1977, esos treinta y seis hombres justos eran en realidad mujeres.

# Invierno de 1977

**POR JUAN FORN** Tiene que haber sido en el invierno de 1977. Una noche entre semana. Lo sé porque yo estaba con uniforme del colegio y ella también. Ella era un par de años más chica que yo, se llamaba Verónica y era la hija de Héctor Viel Temperley, el poeta. Estábamos ahí, en la puerta del BarBaro, para que yo conociera por fin a un poeta de verdad. Había poca gente adentro, y Héctor no estaba. O todavía no estaba: eso pensamos, y por eso esperamos afuera. Hasta que nos pareció peor estar afuera que

adentro. Las calles del centro, de noche, daban miedo—aunque yo ni sospechaba el motivo real—. Cuando Verónica vio entrar a su padre, nos presentó y, por lo menos en mi recuerdo, nos dejó hablar a solas. Durante la hora que siguió, por primera vez en mi vida yo pude escuchar cómo pensaba—y ver cómo vivía, al menos por ese ratito—un poeta de verdad: eso que secretamente quería ser yo también, algún día. En mi recuerdo, Héctor es el primer adulto que me habló como un igual. No es culpa de él que yo no en-

tendiera nada; que creyera que me estaba hablando de poesía cuando hablaba de riesgos. Necesité casi tres años más para empezar a entender cabalmente (recién a los veinte, cuando desembiqué casi por azar en una comuna de exiliados en Sitges y una noche escuché, de boca de ellos, varias de esas historias atroces que hoy todos conocemos). Sé que no voy a ser nunca un poeta, pero igual trato de no olvidar eso que me dijo Héctor Viel aquella noche en el BarBaro.

# Noviembre de 1977

**POR MARIA SONÍA CRISTOFF** Un día no me dejaron ir a dormir más a lo de Tamara. Yo estaba desconsolada: Tamara era mi amiga-novio, mi conexión con el mundo que estaba más allá de mi vida de pueblo. Fue en el 77, porque me acuerdo que cursábamos el último año de la primaria y a mí esa prohibición me sonó a mal final. Las excusas que ese día me dieron mis padres fueron vagas, confusas. Con los años supe que lo que ellos temían era que una noche de esas entraran a la casa de los padres de Tamara y se llevaran a alguien. Tamara había llegado a Trelew en el 71, venía de Buenos Aires. Ya entonces, cuando yo tenía un muñeco que se llamaba Toto, ella tenía uno que se llamaba

Garibaldi. Al año siguiente, cuando las dos teníamos siete, veintiséis militantes del ERP, de Montoneros y de las Fuerzas Armadas Revolucionarias se escaparon del penal de Rawson. En la casa de Tamara, en esos días, no se hablaba de otra cosa. Se debatía, por ejemplo, la identidad de la persona que a último momento había avisado al avión de Aerolíneas que no aterrizará y había impedido así la huida de diecinueve de esos presos políticos. Las hipótesis alternaban con los chismes. Después, se sabe, se rindieron en el aeropuerto de Trelew y cinco días más tarde fueron fusilados en la Base Almirante Zar, aunque los comunicados oficiales dijeron que habían perecido

en un intento de fuga. Eso fue un 22 de agosto del 72. Tamara no vino al colegio en toda la semana, y las dos veces que fui a tocar el timbre de su casa encontré todas las ventanas bajas. Con el tiempo, esos dos hechos—el del 77 y el del 72—quedaron asociados en mi memoria. Los asesinatos impunes del 72 como preñuncio de la vida amenazada por el terrorismo de Estado que en el 77 ya estaba desperdigado como sistema. No me acuerdo en qué momento la asociación tomó esa forma. Antes, durante la infancia, mi mente incauta sólo los había registrado como dos períodos de distanciamiento en mi relación con Tamara.

# Abril de 1978

**POR BEATRIZ SARLO** “Querida Beatriz: Prometo carta más extensa. Desconozco la situación real en la que te encontrás. Te pido me hagas saber cómo estás, qué necesitás, o qué querés que te haga llegar, siempre que esté a mi alcance lo haré. Con mucho cariño y recuerdos, Manuel”.

La carta no tiene fecha, pero sé que la recibí, casi por casualidad, en abril de 1978. Manuel Gestal había trabajado en la librería Galerna, calle Tucumán entre Uruguay y Paraná. Antes de que allanaran la oficina que tenía al lado, yo pasaba un rato, todas las tardes, para usar

el teléfono, hojear algún libro y conversar. Cuando vino el Ejército y se llevó todos los contenidos de mi oficina, naturalmente dejé de ir. Le contesté a Manuel, le di la dirección de una casilla de correo y le pedí que me mandara diarios y revistas. Durante dos años, hasta que se fue de México a España—de allí volvió a México, y luego de nuevo a España, donde le perdí el rastro—, me llegaron unos cilindros envueltos en papel madera que eran casi mi única ventana al mundo. Desde España, Manuel enviaba catálogos (para el ejercicio de la imagi-

nación y el deseo desesperado) y *El viejo topo*, la revista de los marxistas críticos que estaban convirtiéndose en socialdemócratas; desde México, *Nexos* y *Vuelta*. Nadie que no haya vivido esos años de miseria puede saber lo que significaba una página de cualquiera de esas revistas. Poco después, desde Inglaterra, llegaron unos números de la *New Left Review*. Me pareció que casi no necesitaba otra cosa. Destellos de felicidad durante la dictadura: nunca tan intensos como en la oscuridad de esa noche.



## 25 de junio de 1978

**POR JOSÉ PABLO FEINMANN** Argentina acaba de ganar el Mundial de Fútbol y todo el mundo sale a la calle a festejar. Estoy viendo la tele con mis hijas. Vemos caravanas de autos luminosos que hacen sonar sus bocinas. Es la algarabía, el desborde de la patria victoriosa. Mis hijas son pequeñas, tienen cinco y siete años. Les gusta el espectáculo. Tanto, que le piden a papá que saque el coche y se sume a la caravana de la alegría, del júbilo triunfal. Papá les dice que no, que es tarde, hasta les dice que el auto está sin batería, algo así. Pero las nenas insisten. Queremos ir, están todos, mirá cuánta gente, dale, una vueltita. Papá acepta. No es un papá alegre. Hace ya dos años que vive no sólo entristecido, sino con miedo. Y ahora tiene más miedo. Ahora, con este Mundial que la junta acaba de ganar, papá sabe que la mano se pondrá más dura, ya que para la junta ganar poder, consolidarse, sólo significa una cosa: tener más espacio para seguir matando. A papá le resulta increíble que sus conciudadanos no lo adviertan. ¿Tan seguros se sienten? ¿Tan ajenos a los círculos siempre expansivos de la represión? ¿Qué festejan? ¿No ven que festejan un triunfo que es de la junta y sólo de la junta, que habrá de capitalizarlo para cubrir sus crímenes y para cometer otros?

Papá saca el coche y se suma a la caravana alegre y triunfal. Todos gritan "Argentina, Argentina". Llevan banderas y tocan sus bocinas. El bochinche es arrasador. Las dos nenas le preguntan a papá por qué no toca la bocina. Papá les dice que no, que no va a tocar la bocina, que las sacó a ver el espectáculo, que no quiere que mañana en el colegio se sientan como marcianas, que cuando estuvieron, que festejaron y todo eso. Pero (insiste papá) él no va a tocar la bocina. Las nenas no entienden por qué. Pero lo entienden años después. Porque las nenas se vuelven mujeres y saben todo lo que hay que saber, y activan en derechos humanos, y van a las marchas de las Madres y un día cualquiera, comenzando en algún lugar, lo miran a papá y dicen que ahora sí entienden, que entienden eso, que entienden por qué, viejo, no tocaste la bocina esa noche, aunque nosotras te lo pedíamos vos no lo hiciste, y lo miran a papá y papá, que es un boludo sentimental, siente que, entre otras cosas, les deja eso a sus hijas, un gesto, ni grande ni chico, ni heroico ni efímero, les deja algo que los tres, papá y las dos mujeres en que las nenas se han convertido, saben y comparten. Saben que papá, esa noche, no tocó la bocina, no adhirió a la fiesta de los asesinos.

## Invierno de 1979

**POR GUILLERMO SACCOMANNO** En esa época me había separado y alquilaba un departamento de un ambiente en la 9 de Julio. Era un departamento intermedio en un piso once. Sombrio y silencioso. El único departamento que funcionaba como vivienda en un edificio cuyas cincuenta y pico de unidades eran oficinas. Las noches y los fines de semana, el edificio era un pant León. Tenía pesadillas. Venían a buscarme. Las pesadillas me despertaban. Creía escuchar ruidos, voces. Venían. Otra vez era impresión mía. Entonces cambiaba el colchón de lugar. Una y otra noche, todas las noches lo mismo. Una mañana desperté durmiendo junto al horno de la cocina. En esa época consulté a un psiquiatra. Me pesaba la separación, me pesaba la enfermedad de mi padre, empleado municipal, sumariado por los militares y afectado por problemas neurológicos. Un editor me ofreció trabajo en Italia, pero yo tenía una hija

y no aguantaba la idea de la distancia. El psiquiatra me medicó. Empecé a tomar pastillas. Plídan, Trapax, Lexotanil, Mogadan, Mandrax, Dormicum, Valium, Rohypnol. Además bebía demasiado. Al anestesiarse la angustia, me hice adicto. Al recordar ese período me parece que aquello le pasó a otro, no a mí. Ahora, me digo, es fácil adoptar un cierto heroísmo aun en la victimización. Como si presentar credenciales de héroe o de víctima, lo uno por lo otro, garantizara un prestigio revolucionario. En mi caso, nada de eso. Me llevó unos cuantos años abandonar las pastillas. Recién a partir del '83 creí volver, parcialmente, a parecerme al que había sido antes del '76. Sin embargo, ya no podía ser ése. Sin heroísmo alguno, debía admitir que me había ocurrido algo más simple, de la índole del milagro: estaba vivo. Y quería contarlo.

## Febrero de 1980

**POR CLAUDIA GILMAN** Me parece que el destilado del miedo ya había depositado su nube más negra y furiosa y que entonces era más como una polución, densa por cierto, pero más parecida a una neblina la que rodeaba el aire. El cuerpo se había acostumbrado a la furtividad, eso creo. Con un instinto de superviviente que aún hoy me asombra, ya no formaba parte del alumnado del colegio Carlos Pellegrini. El expediente de mi partida había sido confuso pero contundente. Se empezó a tramitar a finales de 1976, cuando una compañera que andaba con un celador franquista alucinó a las autoridades y los padres de mis compañeros (que fueron convocados) al acusarme de proporcionar marihuana a mis compañeros. La cosa no llegó a mayores, pero al año siguiente, después de dos o tres semanas de clase, decidí emigrar al Carlos Pellegrini Incorporado, conocido entonces como el Charlie. En ese universo desprendido casi totalmente de la realidad, formábamos bandas dedicadas a la realización de sutiles intervenciones vanguardistas. Recuerdo especialmente nuestra vandálica asistencia a unas jornadas de algo así como "arte para todos" organizadas en el teatro San Martín en las que arrojamos bolitas de cerámica y otros objetos entre los presentes, copamos los baños del teatro y nos escondimos de la policía en el bar

que funcionaba en el subsuelo. En aquel momento yo había perdido (y tratado de perder) todo contacto con personas a quienes conocía por sunombre y apellido. Casi no había casas en donde estar, así que circulábamos casi exclusivamente por la calle y por los bares. En los teatros se daba *Ubu Rey* y los que íbamos nos sentíamos versiones ennegrecidas, los topes de dadá. Un poco más tarde me fui a recorrer una porción del mundo con un chico. Empezaba el verano del año 1980 y parecía que la neblina alrededor del aire era menos densa que al principio, menos furiosa. Pero lo cierto es que la impresión era más un dato de la costumbre que una genuina pérdida del miedo. En Perú gobernaba Belaúnde Terry. Las paredes estaban pintadas con leyendas políticas, incluso en los pueblitos más alejados. Había otros libros en las librerías, que por supuesto compramos. En algún momento nos dimos cuenta de que dejamos de cuchichear. Cada palabra pronunciada con un tono de voz que hoy consideraría normal nos parecía un grito. Y de pronto descubrí que llevaba la dictadura en las cuerdas vocales y en los oídos. Que la dictadura, además de todas las nefastas y deletzables palabras que pueden y deben predicarse de ella, era fundamentalmente un silencio ominoso y enloquecedor que llevaba adherido a la garganta.

## 1 de mayo de

**POR RODRIGO FRESÁN** El golpe lo vi de lejos y por televisión. En blanco y negro y en Venezuela, a donde habíamos llegado después de salir corriendo sin siquiera tiempo para apagar el televisor. En mi televisor nuevo y extranjero, la gente en la calle y el helicóptero flotando sobre la Casa Rosada que, en la pantalla, se veía gris. Raro. La Argentina y los argentinos lejos y adentro de un noticiero. Y las noticias llegaban más rápido al Caribe que al Río de la Plata: quien apenas había desaparecido en Buenos Aires, en Caracas ya estaba muerto. Volví a Buenos Aires a mediados de 1979 y —lo más extraño de todo— la realidad me seguía pareciendo como filmada en blanco y negro. Leí que hay algo conocido como acromatismo o "ceguera a los colores". Pero lo mío no era una enfermedad. Era otra cosa. Así, si los sueños son en blanco y negro, los recuerdos de esa época —pesadillas despiertas— también niegan y seguirán negando la posibilidad del technicolor. Recuerdo la noche en que ATC —o tal vez era Canal 13, da igual— comenzó a transmitir en colores. Pinky presentó *My Fair Lady*, pero, ah, mi televisor era en blanco y negro y, entonces, apenas hubo una sutil vibración en la piel color marfil de Au-

## Diciembre de

**POR LAURA ISOLA** Cuando se supo que The Police iba a venir a la Argentina, algo pasó entre los que por esa época transitábamos los primeros años de la adolescencia. Los casetes que escuchábamos y los pasos que copiábamos en los asaltos podían tomar forma de recital. Ir a verlos a Obras fue un objetivo que tenía que pasar por unos cuantos escollos. En los casos de las niñas de doce años, fundamentalmente, pasaba por el permiso de los padres que no tenían la menor idea sobre qué cosa estaban prohibiendo o aceptando. Porque el aislamiento cultural que se vivía no repercutía únicamente en la información y en el acceso a los bienes culturales por parte de los interesados. Tampoco los mayores sabían muy bien cuáles eran los gustos de sus hijos y cuando irrumpían en sus hogares, en el mejor de los casos, eran ignorados o evaluados con categorías sorprendentes para esos tiempos. Que The Police fuera inglés, en el seno de una familia militante, lo decía todo. Que la nena quisiera ir a verlos podía poner en crisis años de educación que iban desde la estimulación temprana con móviles de colores y música clásica hasta la iniciación a la lectura

## Noviembre de

**POR CLAUDIO ZEIGER** Las anécdotas del colegio secundario que yo viví son piezas formidables de un género en sí mismo que se podría llamar "anécdotas de secundario bajo la dictadura". Erán los años 1979, 1980, 1981. Este último año, por ejemplo, fue pródigo en anécdotas buenísimas que a más de un alumno le costaba la expulsión o la pena inmediatamente anterior a la pena de muerte que era "quedarse libre". Bueno: en el Normal Mariano Acosta había dos chicos medio raros, medio apartados, que funcionaban como un tándem. Uno hacía dibujos y el otro, guiones. No eran muy populares, pero gracias a eso que hacían lograron una fama súbita que, como no podía ser de otro modo, terminó arruinándolos. El asunto fue así: los pibes habían inventado una revista que se llamaba *Inter FC* porque hacía referencia a un club de fútbol también inventado por ellos, y que si no recuerdo mal era una mezcla de Inter y Ferrocarril Oeste. La revista empezó a cobrar un vuelo inesperado porque se centraba en pullas y burlas a lo que sucedía en las aulas. Recogían frases bestiales de profesores, de esas que circulan de boca en boca, hacían caricaturas, etc. Alumnos y preceptores se disputaban los primeros ejemplares del *fanzone* (eso era aunque no se utilizara la palabra) ni bien llegaban a la escuela. Todo explotó cuando la revista decidió dar su versión de



25 de junio de 1978

**POR JOSÉ PABLO FEINMANN** Argentina acaba de ganar el Mundial de Fútbol y todo el mundo sale a la calle a festejar. Estoy viendo la tele con mis hijos. Vemos caravanas de autos luminosos que hacen sonar sus bocinas. Es la algarabía, el desborde de la patria victoriosa. Mis hijos son pequeños, tienen cinco y siete años. Les gusta el espectáculo. Tanto, que le piden a papá que saque el coche y se sume a la caravana de la algarabía, del júbilo triunfal. Papá les dice que no, que es tarde, hasta les dice que el auto está sin batería, algo así. Pero las penas insistentes. Queremos ir, están todos, mirá cuánto gente, da una vueltita. Papá acepta. No es un papá algegre. Hace ya dos años que vivo no sólo entristecido, sino con miedo. Ya ahora tiene más miedo. Ahora, con este Mundial que la junta acaba de ganar, papá sabe que se mano por el mundo. Papá sabe que si se maneja mal, puede perderlo todo. El mundo, eso significa una cosa: tener más poder para seguir matando. A papá le resulta increíble que sus concudados no lo adviertan. ¿Tan seguros se sienten? ¿Tan ajenos a los círculos siempre expansivos de la represión? ¿Qué festejan? ¡No ven que festejan un triunfo que es de la junta y solo de la junta, que habrá de capitalizarlo para cubrir sus crímenes y para cometer otros

Papá sacó el coche y se sumó a la caravana alegre y triunfal. Todos gritan "Argentina, Argentina". Llevan banderas y tocan sus bocinas. El bochinche es arrasador. Las dos niñas le preguntan a papá por qué no toca la bocina. Papá les dice que no, que no va a tocar la bocina, que las sacó a ver el espectáculo, que no quiere que mañana en el colegio se sientan como marcianas, que cuando estuvieran, que festejaron y todo eso. Pero (insiste papá) él no va a tocar la bocina. Las niñas no entienden. Pero (pero) no entienden años después. Porque las niñas se vuelven mujeres y saben todo lo que hay que saber, y activan en derechos humanos, y van a las marchas de las Madres y un día cualquiera, comenzando en algún lugar, lo miran a papá y dicen que ahora sí entienden, que entienden eso, que entienden por qué vejejo, no tocaba la bocina esa noche, aunque nosotras te lo pedíamos. Pero papá dice que no, que papá y papá, que es un bulo sentimental, siente que, entre otros papás, los dejas eso a sus hijas, un gesto, ni grande ni chico, ni heroico ni efímero, les deja algo que les tres, papá y las dos mujeres en que las niñas se han convertido, saben y comparten. Saben que papá, esa noche, no tocó la bocina, no adhirió a la fiesta de los asesinos.

1 de mayo de 1980

**POR RODRIGO FERNÁNDEZ** El golpe lo vi de lejos y por televisión. En blanco y negro y en Venezuela, a donde habíamos llegado después de salir corriendo sin siquiera tiempo para apagar el televisor. En mi televisor nuevo y extranjero, la gente en la calle y el helicóptero flotando sobre la Casa Rosada que, en la pantalla, se veía gris. Raro. La Argentina y los argentinos lejos y adentro de un noticiario. Y las noticias llegaban más rápido al Caribe que al Río de la Plata: cuando apenas había desaparecido en Buenos Aires, en Caracas ya estaba muerto. Volví a Buenos Aires a mediados de 1979 y —lo más extraño de todo— la realidad me seguía pareciendo como filmada en blanco y negro. Le dije que hay algo conocido como acromatismo o "ceguera a los colores". Pero lo mío no era una enfermedad, era la otra cosa: el blanco y negro. Los blancos y negros, también niegan y secuestran negando la posibilidad del technicolor. Recordé la noche en que ATC —o tal vez era Canal 13, da igual— comenzó a transmitir en colores. Pinsky presentó *My Fair Lady*, pero, ah, mi televisor era en blanco y negro y, entonces, apenas hubo una sutil vibración en la piel color marfil de Au-

drye Hepburn. Recuerdo que la gente se le lanzó a la caja al televisor color, pero yo seguí fiel a mi viejo Sony porque me daba igual, porque no cambiaba nada. Recuerdo esos noticieros con conductores que se emocionaban ante el paisaje de la gente aplaudiendo a Videla volviendo a su casa por la Avenida del Libertador luego de años de haber hecho lo que Dios y la Patria le mandaron hacer. Recuerdo que algo habrían hecho. Recuerdo que estábamos ganados. Recuerdo que había pocos canales y que todos decían y mostraban lo mismo. Una y otra vez. Adentro de una caja idiota. En blanco y negro. El mismo blanco y negro de un episodio de "Dimensión Desconocida" o de *La Invasión de los Usurpadores de Cuerpos*. Serie y película que los argentinos trinitarios fulminaban con un disparo *zappping* por sus canales rojos, porque no tenían colores, porque no eran colores. Pero todo estaba bien aunque Rod Serling dijera que no era cierto. Porque no eran crebles esos *alien*s idénticos a los humanos y, por favor, lo importante no era mantenerse despierto sino todo lo contrario: cerrar los ojos y dejarse invadir por la señal de ajuste y ser derecho y campeón mundial.

2 de abril de 1982

**POR SILVIA FEHRMANN** La madrugada del 2 de abril de 1982 tomó conciencia de que vivía en una burbuja. Volvía de un recital de Los Violadores; desayunar con mi familia después de un evento pánico siempre era raro, entre la resaca y la necesidad de retomar mi papel de niña prolija en uniforme de colegio bilingüe. Recuerdo un desayuno interminable y una creciente sensación de absurdo: no podía concebir cómo en un par de horas pasaba de escuchar a Pili Trifa cantando un *cover* de "Anarquía en el Reino Unido" a enterarme por radio de que estábamos en guerra con Gran Bretaña. Es la única fecha que logro recordar de los años de la dictadura, que hasta el día de hoy, en San Isidro (mi burbuja natal), siguen siendo los años del Proceso. Recuerdo que después del '76, la teoría de conjuntos desapareció de los cuadernos de castellano, pero subsistió en los de alemán. También recuerdo que desaparecieron los hippies colorines

y los kishinas; otras cosas que tanto me gustaba ver en las plazas; la oratoria galeña *hippie* de Martínez se hizo célebre por la boutique Kill, la preferida de las conchetas. Recuerdo que me daba miedo que un negocio del barrio se llamara Farmacia del Pueblo —me parecía una osadía inexplorable—. Supe de alguna manera que algo raro había pasado con la madre de un vecinito, pero como era divorciada, parecía una consecuencia más de romper con el mandato del matrimonio vitalicio; sólo años después reconstruí que había desaparecido. Cuando el Mundial '78, en el colegio escribíamos esas postales de *Pera Ti* contra la "campaña antiargentina en el exterior" ante la mirada azorada de una profesora joven recién llegada de Europa. Esa mañana del 2 de abril —yo tenía dieciséis años— comencé a darme cuenta de que en la burbuja vivían los cómplices y los complicados.

Me dio miedo: eran mi gente.

Invierno de 1979

por GUILLERMO SACCOMANO En esa época me había separado y alquilaba un departamento de un ambiente en el 9 de Julio. Era un departamento interior en un piso ceno. Sombrio y silencioso. El inicio del departamento que funcionaba como vivienda en un edificio cuyas cincuenta y pico de unidades eran oficinas. Las noches y los fines de semana, el edificio era un panteón. Tenía pesadillas. Venían a buscarte. Las pesadillas me despertaban. Crecía escuchar ruidos, voces. Venían. Otra vez era impresión mía. Entonces cambiaba el colchón de lana. Una y otra noche, todas las noches lo mismo. Una mañana desperté durmiendo junto al horno de la cocina. En esa época consulté un psiquiatra. Me pesaba la separación, me pesaba la enfermedad de mi padre, empleado municipal, sumariado por los militares y afectado por problemas neurológicos. Un editor me ofreció trabajo en Italia, pero yo tenía una hija

no y aguantaba la idea de la distancia. El psiquiatra me medicó. Empecé a tomar pastillas. Plídan, Trápax, Lextoraní, Mogadan, Mandrax, Dormicum, Valium, Rohypnol. Además bebía demasiado. Al anestesiar la angustia, me hice adicto. Al recordar ese período me parece que aquello le pasó a otro, no a mí. Ahora, me digo, es fácil adoptar un cierto heroísmo ahora en la victimización. Como si presentar credenciales de héroe o de víctima, lo uno por lo otro, garantizara un prestigio revolucionario. En mi caso, nada de eso. Me llevé unos cuantos años abandonar las pastillas. Recién a partir del '83 cedió un poco, parcialmente, a parecerme al que había sido antes del '76. Sin embargo, yo no podía ser ese. Sin heroísmo alguno, debía admitir que me había ocurrido algo más simple, de la índole del milagro: estaba vivo. Y quería contar.

Diciembre de 1980

**PRO LAURA ISOLA** Cuando se supo que The Police iba a venir a la Argentina, algo pasó entre los que por esa época transitábamos los primeros años de la adolescencia. Los caseros que escuchábamos y los pasos que copiábamos en los asaltos podían tomar forma de recital. Era verlos a Obras fue un objetivo que tenía que pasar por unos cuantos escollos. En los casos de las niñas de doce años, fundamentalmente, pasaba por el permiso de los padres que no tenían la menor idea sobre qué cosa estaba prohibiendo o aceptando. Porque el aislamiento cultural que se vivía no repercutía únicamente en la información y en el acceso a los bienes culturales por parte de los interesados. Tampoco los mayores sabían muy bien cómo enseñar a sus hijos y cuando irrumpían en sus hogares el mejor de los mundos eran considerados o evaluados con categorías sorprendentes para estos tiempos. Que The Police fuera inglesa, en el seno de una familia militante, lo decía todo. Que la niña quisiera ir a verlos podía poner en crisis años de educación que iban desde la estimulación temprana con móviles de colores y música directa hasta la iniciación a la lectura

y le incentivó para que las redacciones escolares fueran las mejores del grado. El recital de los ingleses se volvía una amenaza a un tempo amorosamente dedicado entre tantas pesadillas. Pero The Police vino igual, cuando estaba en un momento de ascenso, a presentar *Zenitmat Mondatta*. Cuando a Argentina no le valía nadie para que Obras se llenara de la heterodoxia de sus seguidores. Estaban los primeros *punks* argentinos, por esos años, eran unos de los últimos del mundo. Estaban "los chetos", que compraban sus discos carísimos en discarías especializadas y que los irían a ver una vez más a la inauguración de la discoteca New York City. Algunos podían oír *marhuana* por primera vez; otros, fumarla. Eran los *Stones*, *Zepelind*, cuando la batería como compañero de finalización, imponían saltos del tamaño de la altura. Stinger, cantando las canciones que todos conocían. Y Andy Summers, tocando la guitarra, pateándole la cabeza a un policía que maltrataba a una mujer y provocando la goliardica aprobación del estadio. Así fue esa noche. Mejor dicho, así es mi recuerdo del recuerdo de los que fueron.

**POR GUERRILLA MASSON** "La mejor dictadura es la que no se nota", fue el comentario de una escritora danesa cuando decidió visitar la Argentina en 1981. Claro, Buenos Aires era en apariencia una ciudad de superficie ordenada, la habían limpiado de voces disidentes, nadie hablaba, las víctimas habían desaparecido y las listas que engrosaban los archivos internacionales se vendían aquí como un complot internacional. Yo había volado de Alemania a fines de 1980, después de los cinco años de ausencia que me tomó hacer un doctorado. No fui una damnificada ni mucho menos. Debo admitir que, contrariamente a lo que muchos hoy ocultan, sentí alivio cuando asumieron los militares. No creo en la estigmatización de memoria porque el árbol nos impide ver el bosque. Pero hoy no sentiría alivio sino terror. Como si fuera un proceso educacional defasado, fui reconstruyendo los años de plomo recién a partir de mi llegada a Buenos Aires. Paso a paso, como un chico retardado, así todos los cabos y me di cuenta de que había vivido

do en el limbo. Me lo enseñaron, entre otros, amigos entrañables como Lita Stancic o Emiliano Bustos. A través de ellos, aunque no me contaran nada, sentí lo que se siente cuando el terror es el Estado.

En 1983 invitamos al cineasta alemán Werner Schröter a dar un taller en el Instituto Geste. Amenazas telefónicas, que duraron dos días y, sobre todo, dos noches, nos obligaron a meterlo compulsivamente en un avión: lo acusaban de homosexual.

Schröter es homosexual. Entendí, otra vez a desestimar, el terror de tantos durante tanto tiempo. Ya feneciente, la dictadura podía hacerse notar hasta en la banalidad de un taller de cine. Una vez, hace muy poco, un memorioso de profesión me dijo que el tema su holocausto propiamente un hermano desaparecido. Cuál era mi holocausto, quisio saber. La pregunta me dio fastidio. Es verdad, no fui una víctima, pero esa jactancia me impedía tenerle plática. No era la pregunta de una persona, sino la de alguien que se siente monumento.

## Febrero de 1980

**POR CLAUDIA GILMAN** Me parece que el destilado del miedo ya había depositado su nube más negra y furiosa y que entonces era más como una polución, densa por cierto, pero más parecida a una neblina la que rodeaba el arte. El cuerpo se había acostumbrado a la furivinidad, al cre-o. Con un instinto de superviviente que aún hoy me asombra, ya no formaba parte del alumnado del colegio Carlos Pellegrini. El expediente de mi partida había sido confuso pero contundente. Se empezó a andar con un celador franquista alucinó a las autoridades y los padres de mis compañeros (que fueron convocados) acusarme de proporcionar marihuana a mis compañeros. La cosa no llegó a mayores, pero al año siguiente, después de dos o tres semanas de clase, decidí emigrar al Carlos Pellegrini Incorporado, conocido entonces como el Charlie. En ese universo desprendido casi totalmente de la realidad, formábamos bandas dedicadas a la realización de sutiles intervenciones vanguardistas. Recuerdo especialmente nuestra vandálica asistencia a unas jornadas de algo así como "arte para todos" organizadas en el teatro San Martín en las que arrojabamos bolitas de cerámica y otros objetos entre los presentes, copamos los baños del teatro y nos escondimos de la policía en el bar

que funcionaba en el subseulo. En aquel momento yo había perdido (y tratado de perder) todo contacto con personas a quienes conocía por su nombre y apellido. Casi no había casa en donde estar, así que circulábamos casi exclusivamente por la calle y por los bares. En los bares se daba *Ubu Roy* y los que íbamos nos sentamos verdades ennegrecidas, los topes de dardo. Un poco más tarde me fui a recorrer una porción del mundo con un chico. Empezaba el aire del año 1980 y parecía que la neblina alrededor del veiro era menos densa que al principio, menos furiosa. Pero lo cierto es que la impresión era más un dato de la consumbre que una genuina pérdida del miedo. En Perú gobernaba Belaúnde Terry. Las paredes estaban pintadas con leyendas políticas, incluso en los pueblos más alejados. Había otros libros en las librerías, que por supuesto compramos. En algún momento nos dimos cuenta de que dejamos de cuchichear. Cada palabra pronunciada con un tono de voz que hoy consideraría normal nos parecía un grito. Y de pronto descubrí que llevaba la dictadura en las cuerdas vocales y en los oídos. Que la dictadura, además de todas las nefastas y deletzables palabras que pueden y deben predicarse de ella, era fundamentalmente un silencio ominoso y enloquecedor que llevaba adherido a la garganta.

Noviembre de 1981

por **JOVINO ZIGER** Las anécdotas del colegio secundario que para él son piezas fundamentales de un género en sí mismo que se podría llamar "anécdotas de secundario bajo la dictadura". Era los años 1979, 1980, 1981. Este último año, por ejemplo, fue pródigo en anécdotas burlonas que a más de un alumno le costaba la expulsión o la pena inmediatamente anterior a la pena de muerte que era "quedarse chico". Bueno, en el Normal Mariano Acosta había dos libros muy raros, medio aparatos, que funcionaban como un tándem. Uno hacía dibujos y el otro, guiones. No eran muy populares, pero gracias a eso que hacían lagaron una fama súbita que, como no podía ser de otro modo, terminó arribándonos. El asunto fue así: los pibes habían inventado una revista que se llamaba *Inter Fc* porque hacía referencia a un club de fútbol también inventado por ellos, y que si no recuerdo mal era una mezcla de Inter y Ferrocarril Oeste. La revista empezó a cobrar un vuelo inoperante porque se centraba en pullas y burlas a lo que sucedía en las aulas. Recogían frases bestiales de profesores, de esas que circulaban de boca en boca, hacían caricaturas, etc. Alumnos y preceptores se disputaban los primeros ejemplares del *fanzine* (eso era aunque no se utilizara la palabra) ni bien llegaba a la escuela. Todo explotó cuando la revista decidió dar su versión de

un hecho que sucedía todos los años en la escuela. Había un sector de alulas (ignoro si todavía existe) que se denominaba Siberia porque era un pasillo muy frío, que podía quedar aislado del resto del colegio si se bajaba un pesado portón de madera (que supongo ya no debe existir). Año tras año los alumnos del último año cumplían la ceremonia de aislar a Siberia del colegio bajando la corrina, lo que daba pie a un aquellero librero en la corrina aislado hasta que terminaba la función. Una vez que sucedió, la revista (que, ahora me doy cuenta, era a las autoridades de la escuela como la revista *Humor* a las autoridades del país) dio su peculiar versión de los hechos en una historieta. El rector y un profesor de biología entraban de noche a la escuela para "sabotar" la corrina y hacer que luego la culpa recayera sobre los alumnos. ¿Hace falta imaginar el final? Los alumnos afectados fueron sospechados de conformar una peligrosa célula de combatientes de la tinta y el plumín y se barajó la expulsión lista y llana. Finalmente se los dejó libres, lo que implicó el traslado a otro colegio. Así solían terminar las anécdotas de secundario bajo la dictadura. Quedarse libre era una retorcida metáfora que elegía darle a la condena el nombre de la libertad, pero de lógica irrealizable. Para la educación de los militares, quedarse libre (ser libre, en el fondo) era lo peor que te podía pasar.

20 de marzo de 2001

**POR EDUARDO GUINER** Todos los que escribimos esta semana sobre el aniversario del golpe de 1976 tenemos un problema: estamos escribiendo en la semana en que se ha producido otro golpe. Es sabido que los tiempos han cambiado: los golpes ya no se dan los generales de uniforme sino de traje, computadora, celular y *laptop* conectada a los mercados financieros locales y globales; ya ya matan y hacen desaparecer a punta de fusil sino con transacciones bursátiles y "recontrajuets"; ya no necesitan sacar a empellones de la Casa Rosada al Presidente, sino que éste les ruega de rodillas que entren, asegurando la "continuidad republicana"; y los procesos ya no son de reorganización nacional, sino de unidad nacional alrededor de la ciudad; ya uno no se pregunta quién le volteará su puerta a las cuatro de la mañana, sino quién le volteará su vida en cualquier momento de "racionalización" (no se lo pregunta, al menos por ahora: cuando un ministro del Interior se va diciendo que no quiere ser el "ministro de la represión" —aunque debió decir que no quiere seguir siéndolo, pero dejemos eso... sería

insensato no mantener aquella pregunta); y ya no se dice "suma del poder público" sino "facultades especiales", y ya no se ocupan militarmente las universidades, sino que se las liquida presupuestariamente; y al frente de los patrimonios nacionales ya no hay interventores sino rematadores; y ya no se proscriben los partidos políticos sino que se los contrata como servidumbre de los "mercados"; y ya no hay "subversivos" sino egostas antipatrióticos; y, en fin, ya no hay un terror con causas bien materiales e identificables, sino un miedo larvado, abyecto, "microfísico": un miedo que no es al presente sino sobre todo al futuro. Una impotencia que no es la del que perdió la batalla, sino la del que teme la inutilidad de la lucha. Si, veinticinco años de historia no es nada, y tampoco son nada—parece los diecisiete de—¿cómo llamarla?—"democracia". Pero—japonesada aparte—la historia no se terminó. La historia continúa. Y está todo bien, porque como decía célebremente un personaje de Samuel Beckett, ya no tenemos nada que temer: lo peor ya pasó.



# 1980

drey Hepburn. Recuerdo que la gente se lanzó a la ca-za al televisor color, pero yo seguí fiel a mi viejo Sony porque me daba igual, porque no cambiaba nada. Re-cuerdo esos noticieros con conductores que se emo-cionaban ante el paisaje de la gente aplaudiendo a Vi-dela volviendo a su casa por la Avenida del Libertador luego de años de haber hecho lo que Dios y la Patria le mandaron hacer. Recuerdo que algo habrían hecho. Recuerdo que estábamos ganando. Recuerdo que ha-bía pocos canales y que todos decían y mostraban lo mismo. Una y otra vez. Adentro de una caja idiota. En blanco y negro. El mismo blanco y negro de un episodio de "Dimensión Desconocida" o de *La inva-sión de los Usurpadores de Cuerpos*. Serie y película que los argentinos trinitrón fulminaban con un disparo *zapping* de sus controles remotos, porque no tenían gracia, porque no eran en colores. Porque todo estaba bien aunque Rod Serling dijera que no era cierto. Porque no eran creíbles esos *aliens* idénticos a los hu-manos y, por favor, lo importante no era mantenerse despierto sino todo lo contrario: cerrar los ojos y de-jarse invadir por la señal de ajuste y ser derecho y hu-mano y campeón mundial.

# 1980

y el incentivo para que las redacciones escolares fueran las mejores del grado. El recital de los ingleses se volvía una amenaza a un tiempo amorosamente dedicado en-tre tantas pesadillas. Pero The Police vino igual, cuando estaba en un momento de ascenso, a presentar *Zenmyat-ta Mondatta*. Cuando a Argentina no venía nadie para que Obras se llenara de la heterodoxia de sus seguidores. Estaban los primeros *punks* argentinos que, por esos años, eran unos de los últimos del mundo. Estaban "los chetos", que compraban sus discos carísimos en disque-rías especializadas y que los irían a ver una vez más a la inauguración de la discoteca New York City. Algunos podían oler marihuana por primera vez; otros, fumarla. En escena: Stewart Copeland, tocando la batería como poseído para finalizar dando imponentes saltos del ta-maño de su altura. Sting, cantando las canciones que todos conocían. Y Andy Summers, tocando la guitarra, pateándole la cabeza a un policía que maltrataba a una fan y provocando la gigantesca aprobación del estado. Así fue esa noche. Mejor dicho: éste es mi recuerdo del recuerdo de los que fueron.

# e 1981

un hecho que sucedía todos los años en la escuela. Ha-bía un sector de aulas (ignoro si todavía existe) al que se denominaba Siberia porque era un pasillo muy frío, que podía quedar aislado del resto del colegio si se bajaba un pesado portón de madera (que supongo ya no debe exis-tir). Año tras año los alumnos del último año cumplían la ceremonia de aislar a Siberia del colegio bajando la cortina, lo que daba pie a un aquellarle liberador en el sector aislado hasta que terminaba la función. Una vez que sucedió, la revista (que, ahora me doy cuenta, era a las autoridades de la escuela como la revista *Humor* a las autoridades del país) dio su peculiar versión de los he-chos en una historietita. El rector y un profesor de biolo-gía entraban de noche a la escuela para "sabotear" la cor-tina y hacer que luego la culpa recayera sobre los alu-mnos. ¿Hace falta imaginar el final? Los alumnos afecta-dos fueron sospechados de conformar una peligrosa cé-lula de combatientes de la tinta y el plumín y se barajó la expulsión lisa y llana. Finalmente se los dejó libres, lo que implicó el traslado a otro colegio. Así solían termi-nar las anécdotas de secundario bajo la dictadura. Que-darse libre era una retorcida metáfora que elegía darle a la condena el nombre de la libertad, pero de lógica irre-batible. Para la educación de los militares, quedarse libre (ser libre, en el fondo) era lo peor que te podía pasar.

# 2 de abril de 1982

**POR SILVIA FEHRMANN** La madrugada del 2 de abril de 1982 tomé conciencia de que vivía en una bur-buja. Volvía de un recital de Los Violadores; desa-ynuar con mi familia después de un evento *punk* siempre era raro, entre la resaca y la necesidad de retomar mi papel de niña prolija en uniforme de colegio bilingüe. Recuerdo un desayuno intermi-nable y una creciente sensación de absurdo: no po-día concebir cómo en un par de horas pasaba de escuchar a Pil Trafa cantando un *cover* de "Anar-quía en el Reino Unido" a enterarme por radio de que estábamos en guerra con Gran Bretaña. Es la única fecha que logro recordar de los años de la dictadura, que hasta el día de hoy, en San Isidro (mi burbuja natal), siguen siendo los años del Pro-ceso. Recuerdo que después del '76, la teoría de conjuntos desapareció de los cuadernos de castella-no, pero subsistió en los de alemán. También re-cuerdo que desaparecieron los hippies colorinches

y los krishnas naranjas que tanto me gustaba ver en las plazas; la otrora galería *hippie* de Martínez se hizo célebre por la boutique Kill, la preferida de las conchetas. Recuerdo que me daba miedo que un negocio del barrio se llamara Farmacia del Pue-blo —me parecía una osadía inexplicable—. Supe de alguna manera que algo raro había pasado con la madre de un vecinito, pero como era divorciada, parecía una consecuencia más de romper con el mandato del matrimonio vitalicio; sólo años des-pués reconstruí que había desaparecido. Cuando el Mundial 78, en el colegio escribíamos esas postales de *Para Ti* contra la "campaña antiargentina en el exterior" ante la mirada azorada de una profesora joven recién llegada de Europa. Esa mañana del 2 de abril —yo tenía dieciséis años— comencé a darme cuenta de que en la burbuja vivían los cómplices y los complacientes.

Me dio miedo: eran mi gente.

# Mayo de 1983

**POR GABRIELA MASSUH** "La mejor dictadura es la que no se nota", fue el comentario de una escritora dane-sa cuando decidió visitar la Argentina en 1981. Cla-ro, Buenos Aires era en apariencia una ciudad de su-perficie ordenada, la habían limpiado de voces disi-dentes, nadie hablaba, las víctimas habían desapare-ci-do y las listas que engrosaban los archivos internacio-nales se vendían aquí como un complot internacio-nal. Yo había vuelto de Alemania a fines de 1980, después de los cinco años de ausencia que me tomó hacer un doctorado. No fui una damnificada ni mu-cho menos. Debo admitir que, contrariamente a lo que muchos hoy ocultan, sentí alivio cuando asumie-ron los militares. No creo en la estigmatización de la memoria porque el árbol nos impide ver el bosque. Pero hoy no sentiría alivio sino terror. Como si fuera un proceso educativo desfasado, fui reconstruyendo los años de plomo recién a partir de mi llegada a Buenos Aires. Paso a paso, como un chico retardado, até todos los cabos y me di cuenta de que había vivi-

do en el limbo. Me lo enseñaron, entre otros, amigos entrañables como Lita Stantic o Emiliano Bustos. A través de ellos, aunque no me contaran nada, sentí lo que se siente cuando el terror es el Estado.

En 1983 invitamos al cineasta alemán Werner Schröter a dar un taller en el Instituto Goethe. Ame-nazas telefónicas, que duraron dos días y, sobre todo dos noches, nos obligaron a meterlo compulsiva-mente en un avión: lo acusaban de homosexual. Schröter es homosexual. Entendí, otra vez a destiempo, el terror de tantos durante tanto tiempo. Ya fe-neciente, la dictadura podía hacerse notar hasta en la banalidad de un taller de cine. Una vez, hace muy poco, un memorioso de profesión me dijo que él te-nía su holocausto propio: un hermano desaparecido. Cuál era mi holocausto, quise saber. La pregunta me dio fastidio. Es verdad, no fui una víctima, pero esa jactancia me impedía tenerle piedad. No era la pre-gunta de una persona, sino la de alguien que se sien-te monumento.

# 20 de marzo de 2001

**POR EDUARDO GRÜNER** Todos los que escribamos esta semana sobre el aniversario del golpe de 1976 te-mos un problema: estamos escribiendo en la sema-na en que se ha producido otro golpe. Es sabido que los tiempos han cambiado: los golpes ya no los dan los generales de uniforme sino los de traje, cor-bata, celular y *laptop* conectada a los mercados fi-nancieros locales y globales; y ya no matan y hacen desaparecer a punta de fusil sino con transferencias bursátiles y "recontraajustes"; y ya no necesitan sa-car a empellones de la Casa Rosada al Presidente, sino que éste les ruega de rodillas que entren, ase-gurando la "continuidad republicana"; y los proce-sos ya no son de reorganización nacional, sino de unidad nacional alrededor de la city; y ya uno no se pregunta quién le volteará su puerta a las cuatro de la mañana, sino quién le volteará su vida en cualquier momento de "racionalización" (no se lo pregunta, al menos por ahora: cuando un ministro del Interior se va diciendo que no quiere ser el "ministro de la represión" —aunque debió decir que no quiere seguir siéndolo, pero dejemos eso—, sería

insensato no mantener aquella pregunta); y ya no se dice "suma del poder público" sino "facultades especiales"; y ya no se ocupan militarmente las uni-versidades, sino que se las liquida presupuestaria-mente; y al frente de los patrimonios nacionales ya no hay interventores sino rematadores; y ya no se proscriben los partidos políticos sino que se los contrata como servidumbre de los "mercados"; y ya no hay "subversivos" sino egoístas antipatrióticos; y, en fin, ya no hay un terror con causas bien mate-riales e identificables, sino un miedo larvado, ubi-cuo, "microfísico": un miedo que no es al presente, sino sobre todo al futuro. Una impotencia que no es la del que perdió la batalla, sino la del que teme la inutilidad de la lucha. Sí, veinticinco años de historia no es nada, y tampoco son nada —parece— los diecisiete de —¿cómo llamarla?— "democracia". Pero —japonesadas aparte— la historia no se termi-nó. La historia continúa. Y está todo bien, porque, como decía célebremente un personaje de Samuel Beckett, ya no tenemos nada que temer: lo peor ya pasó.



## BOCA DE URNA

Los libros más vendidos de la semana en la librería Fray Mocho de Mar del Plata.

## Ficción

## 1. Harry Potter y la piedra filosofal

J. K. Rowling  
(Emecé, \$12)

## 2. Retrato en sepia

Isabel Allende  
(Sudamericana, \$20)

## 3. Presentimientos

Sidney Sheldon  
(Emecé, \$18)

## 4. La Caverna

José Saramago  
(Alfaguara, \$21)

## 5. Harry Potter y la cámara secreta

J. K. Rowling  
(Emecé, \$15)

## 6. El príncipe

Federico Andahaz  
(Planeta, \$16)

## 7. Las arenas de Saqqara

Glenn Meade  
(Planeta, \$20)

## 8. Mientras vivimos

Maruja Torres  
(Planeta, \$18)

## 9. Lugar de verdad

Christian Jacq  
(Planeta, \$19)

## 10. Plegaria del vidente

Carlos Balmaçada  
(Planeta, \$15)

## No ficción

## 1. ¿Quién se ha llevado mi queso?

Spencer Johnson  
(Urano, \$10)

## 2. El dictador

María Seoane y Vicente Muleiro  
(Sudamericana, \$23)

## 3. Más Platón y menos Prozac

Lou Marinoff  
(Ediciones B, \$18)

## 4. Busco al hombre de mi vida

Daniela Di Segni  
(Sudamericana, \$19)

## 5. El caballero de la armadura oxidada

Robert Fisher  
(Obelisco, \$9,50)

## 6. Sombras de Hitler

Raúl Kollmann  
(Sudamericana, \$15)

## 7. El camino de la autodependencia

Jorge Bucay  
(Nuevo Extremo, \$14)

## 8. La cuarta vía al poder

Heinz Dietrich  
(Siglo XXI editora, \$10)

## 9. Joaquín Sabina: perdonen la tristeza

Javier Méndez Flores  
(Plaza & Janés, \$13)

## 10. La resistencia

Ernesto Sabato  
(Seix Barral, \$15)

## ¿Por qué se venden estos libros?

"A pesar de la vuelta a los primeros planos de los 'libros políticos' (Galimberti, *El dictador*, etc.), siguen siendo los de autoayuda los más pedidos. En materia de ficción no hay grandes cambios, siguiendo el éxito de la 'Pottermania'", dice Fernando Bregante, de la librería Fray Mocho de Mar del Plata.

# "Era insoportable saber,

Horacio Tarcus es autor de *El marxismo olvidado en la Argentina: Silvio Frondizi y Milcíades Peña*, codirector de *El rodaballo* y responsable del Cedinci, un centro de investigación que socializa los textos producidos por varias generaciones de militantes, es lo que antaño se llamaba sin explicaciones y sin ironías un *intelectual*. Desde hace años viene archivando, ordenando y reinterpretando el pensamiento crítico de la izquierda de nuestro país.

**POR MARÍA MORENO** Cuando el 24 de marzo de 1976 Horacio Tarcus camufló sus archivos con bolsas de basura para consorcios y los enterró en un terreno de Ituzaingó estaba realizando un gesto semejante al que había hecho el capitanejo rangel Mariano Rozas, ese personaje de *no ficción*, inventado por el general Mansilla, al enterrar en el suelo pampeano la colección completa del diario *El Tribuno* que le permitió luego argumentar ante el autor de *Una excursión a los indios ranqueles* la negociación mentida, la inminente campaña del desierto y el exterminio en masa de su pueblo.

Pero Horacio Tarcus no es sólo un archivista sino un historiador con el peso que esta palabra tiene en la tradición marxista, alguien —como consignó en el acápite de Walter Benjamin con que abre su libro *El marxismo olvidado en la Argentina: Silvio Frondizi y Milcíades Peña*—, "traspasado por la idea de que ni siquiera los muertos estarán a salvo del enemigo, si éste vence. Y este enemigo no ha dejado de vencer".

—La dictadura no estaba sostenida en el puro poderío material militar, sino que tenía un proyecto hegemónico, un proyecto de país, y dentro de este proyecto, una dimensión que hacía a la cultura y a los intelectuales. En el caso de Massera fue explícito. Él, cuando sale del gobierno militar y monta su propio proyecto político saca el diario *Comunicación*, desde donde convoca a una cantidad de intelectuales, entre ellos Marta Lynch, pero existía un núcleo mayor, gente que venía de la izquierda nacional. También sacó un periódico que se llamaba *Cambio*, un libro que le editó Varela Cid, un tipo que estuvo cercano a él en ese momento. Varela Cid era quien editaba a los Montoneros en el año 70, que bajo la dictadura editó los textos sobre la autogestión yugoslava, y en esos años empieza a disparar contra la dictadura, pero desde cierto ámbito que involucra sectores del poder militar. Es decir que él, evidentemente, mantiene algún tipo de vinculación con Massera porque le publica el libro con su propio sello. Videla convocaba a sus famosos almuerzos a escritores como Borges o Sabato. Es decir, no había una política de pura destrucción, represión y persecución, sino una de integración, adonde las instituciones culturales seguían funcionando, había civiles al frente de ellas, más los sectores que se les acercaban. Digamos que en ese momento se estaba armando una suerte de tipología de intelectuales. Se podría cruzar la actitud de Borges con la de Sabato, por ejemplo. Borges, siendo un tipo que viene de posturas conservadoras gorilas, o de un aparquismo de derecha, pasó de avalar a la dictadura, a desarrollar una actitud crítica —yo creo que es una evolución sincera la que hace Borges— hasta llegar a saludar a las Madres de Plaza de Mayo y asistir a una jornada del juicio a las Juntas. Sabato, además de participar del mismo famoso almuerzo con Videla en compañía de Borges y del padre Castellani —yo

tengo todas las declaraciones públicas de Sabato en ese momento, y no hay ninguna donde él diga que en realidad fue a ese almuerzo para pedir por Conti, como inventó después—, en esos años escribió textos e hizo declaraciones que lo comprometían seriamente. Ha sido un tipo muy ubicuo bajo todos los gobiernos, civiles y de dictadura.

**En esos años Ud. era militante de Política Obrera y su evaluación de los alcances del golpe militar estaba en disidencia con la que hacía el partido.**

—Yo veía como una contradicción muy grande entre la política que en ese momento tenía el partido frente a la inminencia del golpe militar y al golpe militar una vez producido, y lo que yo vivía según mi propia percepción política y mi propia cotidianidad. Los dos partidos trotskistas, tanto el Partido Obrero como el PST, que lideraba Nahuel Moreno, planteaban que en el marco de una situación revolucionaria, en alza de masas —se venía de las huelgas generales de junio y julio de 1975— no había viabilidad para un golpe. Si había golpe, era una salida de crisis, un gobierno militar que no tenía perspectivas. Pero cualquier lectura de los diarios, que en aquel entonces muy despectivamente llamábamos "prensa burguesa", daba una pauta del reflujo que ya se estaba viviendo en el propio movimiento de masas. Creo que los trotskistas no veíamos el golpe, no lo veía yo que era "el político", pero lo veía mi mamá, que me decía "mirá, cuidate, dónde te vas a esconder". Había una contradicción entre el discurso público y nuestras propias pautas de seguridad, y nuestras propias condiciones de militancia. Esto, a nivel político, no se registraba porque los burócratas de comité estaban bien guardados, no lo registraban, pero nosotros lo vivíamos a diario. Entonces, cuando se produjo el golpe militar y yo me tuve que ir de mi casa, esta esquizofrenia se agudizó. Fue ahí que empecé a poner en cuestión la línea partidaria.

**¿Había editado algo ya?**

—Todavía no, era un lector, leía *Crisis*, leía *El escarabajo de oro*, las cosas que podía leer un pibe en aquella época. Y empecé a seguir con mucha atención las revistas que aparecieron bajo la dictadura. El PC sacó *Contexto*, los maoístas (es decir el PCR), *Nudos*, el grupo de Beatriz Sarlo y Altamirano, *Punto de vista*. En ese reflujo del movimiento estudiantil en el que transcurría mi vida cotidiana a mí —¡qué ingenuo!— y a un par de amigos se nos ocurre proponer en el partido la edición de una revista cultural. El rechazo persistente de la gente de Política Obrera a autorizarme, entre comillas, a que yo me ocupara de esa tarea me ayudó, porque me decían que yo no confiaba en que la dictadura iba a durar poco tiempo, que había que prepararse para una nueva alza de masas, que la perspectiva de editar una revista cultural con una relativa continuidad me instalaba a mí en una perspectiva de mediano o largo plazo de dictadura, es decir que se veía

que yo creía que la dictadura iba a seguir. Y tenían razón, yo me estaba dando cuenta de que aquí había dictadura para largos años y de que había que reacomodar la acción política, mantenerse en situación de espera. En esa época me contacté con Jorge Schvartzter, un discípulo de Milcíades Peña, que venía de la economía marxista, docente universitario, y que por aquella época trabajaba de algún modo bajo el paraguas de Caputo en un centro que se llamó Cicea. Centro de Investigaciones sobre el Estado y la Administración—. Schvartzter hacía el equivalente en el terreno de la economía de lo que yo quería producir en el terreno de la cultura y de la política. Fue él quien me dijo "acá no hay mera desindustrialización —que era la crítica de la izquierda—, no es una política pro-agraria, pro-oligárquica, desindustrializadora, desnacionalizadora; aquí se está configurando un nuevo modelo. Hay desindustrialización por un lado, pero reindustrialización por otro. Esto equivalía a decir —aunque todavía no habíamos leído al Foucault de la problemática del poder— que el poder no es pura represión ni pura destrucción sino que hay producción. Aquí se configura un nuevo bloque de poder que tiene una envergadura que el conjunto de la izquierda subestima. Entonces me lancé a hacer la revista *Ulyses* con la condena del partido, que pensaba que yo no creía en la clase trabajadora y que hacer una revista es un pretexto para dejar de militar. Hay un hecho curioso: cuando la revista sale, y con algún éxito, entre comillas, en el sentido de que abrió un espacio, se integró dentro del mundo de las revistas, armamos una asociación de revistas culturales, promovimos actividades conjuntas.

**Existían unos encuentros en La Casona de Iván Grondona...**

—Sí, y ya había desapariciones. No nos visualizaban como lucha armada pero estábamos monitoreados. Y cayó la policía en lo de García, que figuraba como editor responsable y en lo de un colaborador, Jorge Monteleone. Teníamos muchísimo miedo. Cuando Beatriz Sarlo habló de la desaparición en La casona de Iván Grondona, yo no fui preparado para oír hablar de ese tema en un lugar público, me caqué en las patas. Por supuesto, me la banqué y me quedé y fui de los que la aplaudí. ¿Por qué se pudo hablar de eso? Porque las reuniones en La Casona no tenían regularidad y porque no fue un diálogo que quedó instalado —porque en ese caso hubieran venido a reprimir—. Y además, el hecho de que fuera Iván Grondona un viejo actor, una figura pública, el que convocara a estas reuniones (había salido en *Clarín*), como un hecho pintoresco, "Un actor de teatro, que pone una librería y vende barato, y te recibe con un café". Esa fue la promoción pública, e Iván Grondona nos cobijó. Sobre todo porque ésta era una de 50 actividades: iban jóvenes y señoras gordas a leer poesía, teatro o a hacer cualquier otra activi-



# pero sabíamos"



dad por el estilo.

## ¿Tenía información sobre las desapariciones?

—Yo vivía en Floresta, a la vuelta del Olimpo. Durante toda mi adolescencia iba a tomar el 5 y eso dejó de ser la terminal del ómnibus 5 para transformarse en un campo de concentración. El lugar estaba rodeado de milicos, absolutamente clausurado. Yo distribuía boletines de Familiares de Detenidos y Desaparecidos por Razones Políticas. Tenía contacto con gente que viajaba. Hace poco me donó León Ferrari una obra que se llama *Nosotros no sabíamos*, que son recortes de la prensa argentina del año 76 con información publicada en los diarios sobre cadáveres aparecidos aquí, cadáveres aparecidos allá. Es decir: *era insoportable saber, pero sabíamos*.

## ARCHIVOS A GOLPES DE PALA

—Yo fui el típico pibe que juntó figuritas, que juntó estampillas, hijo único obsesivo, con un padre que tenía una biblioteca y que me estimuló en la lectura inclusive de revistas. El dibujaba, llegó a ilustrar páginas de Columba. O sea que me crié en un medio donde los textos tienen un valor. Hoy me siento como uno de los últimos exponentes de la tradición ilustrada que ama el libro, lo reproduce, lo rescata, intenta socializarlo. Digamos, que creen en su función educadora. Además, está el plus que tiene el archivo. Pensemos que hay organizaciones, hay corrientes políticas que se han matado por preservar documentos, que se han formado grupos armados para rescatar archivos o para quemarlos. Siempre tuve ciertas aptitudes para reunir, pedir el número que faltaba, hurgar en bibliotecas de viejo. Y empecé a juntar en una época en que la única forma de hacer un balance de la izquierda argentina, de lo que estaba pasando en ese momento, era armar una biblioteca, una hemeroteca y un archivo propios. Como por entonces alguna gente se empezaba a desprender de cosas, y yo las recibía, entonces el archivo fue de algún modo creciendo solo. Hubo un tiempo en que parte del archivo se enterró, en una quinta en el Gran Buenos Aires. El traslado lo hice el 24 de marzo de 1976. Un amigo y yo con varios bolsos nos fuimos en tren hasta Itzaingó, hicimos el pozo, lo envolvimos con varios celofanes, lo pusimos en cajas de cartón y lo desenterramos en el año 80. Una locura total, una imprudencia absoluta, sólo lo puede hacer

alguien que cree en el valor y en la vida que hay en esa letra impresa.

## Era una apuesta al futuro también.

—Indudablemente, a que eso iba a tener un sentido, que se iba a rescatar, que iba a servir, y lo guardé contra cualquier norma elemental de seguridad.

## ¿Libros prohibidos?

—Estaban prohibidos, lo que pasa es que los libreros, como no los querían tirar y se los podían confiscar, en general los recolocaban. Por ejemplo, los sacaban de los estantes de política o de marxismo, y reaparecían en filosofía o sociología. Si antes un libro se llamaba *Marxismo y religión*, hasta el 76 seguramente iba a estar en el rubro "marxismo", pero después, el librero para no tener que tirar el libro lo podía poner en "religión". Por supuesto, hubo librerías que fueron cerradas, y libreros como Hernández, que estuvo preso y con la librería cerrada durante varios meses. Pero todavía se podían encontrar cosas perdidas en Hernández. Además, libros que no fueran muy botones se podían encontrar, por ejemplo, *Dialéctica de lo concreto*, que yo busqué denodadamente, o *El asalto a la razón* de Lukács. Pero *Marxismo y existencialismo* era más difícil que estuviera expuesto. Entonces, ahí había que tomar contacto con el librero. Cuando el librero te conocía te guardaba algún libro, te lo vendía envuelto, y te decía "lévatelo rápido". La encargada de depósito de librería Hernández, como excepción, me dejaba pasar al famoso depósito del subsuelo, que supuestamente estaba clausurado por la policía, pero no sé cómo se las habrá ingeniado para abrirlo y me dejaba pasar. Al principio pasaba ella, que era una obesa de 150 kilos y me sacaba algunas cosas que yo le pedía. Una vez le dije: "Yolanda, ¿no puedo pasar yo?". "Bueno, un ratito". Después me tenía que cagar a pedos porque, claro, para mí era un entusiasmo total encontrarme con ese material, ver si sacaba algún otro libro para mí o sacaba repetido alguno para algún otro compañero. Así que había que reconstruir los recursos. El viejo Alfredo Llanos, por ejemplo, que era discípulo del filósofo Carlos Astrada, cumplió conmigo y con todo nuestro grupo en buena parte esa tarea de transmisión del legado que aquí quedó rota. Nos daba parte de sus libros, libros que tenía repetidos y otros de los que decía "esto lo van a aprovechar mejor ustedes que yo".

Tuviste un puesto en Plaza Lavalle...

—En el año 80, 81, me cuidé mucho, exhibía alguna cosa ambigua, y si aparecía algún tipo que la compraba, le decía "mirá, tengo también esto otro". Me largué en la librería porque percibí que con la derrota argentina en Malvinas y el vacío de poder que se generó en el gobierno militar, tuve claro que había comenzado la cuenta regresiva de la dictadura, que no iba a volver una ofensiva y mucho menos contra la cultura. Entonces, abrimos la librería días después de la derrota de Malvinas, hicimos una inauguración bien política, donde el tema fue la cultura bajo la dictadura y donde hablaron Beatriz Sarlo, Alberto Brocatto y Juan José Sebreli, en una mesa redonda. Las actividades fueron públicas, los libros se exhibían, y ahí había de todo, pero fundamentalmente estaba el libro que no podías comprar en otro lado, sobre todo sobre cultura socialista. Me abastecí en un montón de depósitos. Por ejemplo, descubrí el de Jorge Alvarez, lo que quedó de los saldos de las ventas. Me acuerdo que compré cantidades industriales del libro de Masotta, *Sexo y traición* en Roberto Arlt, del que habían quedado 500 ejemplares. También compré libros de Carlos Pérez Editor, de Tiempo Contemporáneo, es decir de las editoriales de izquierda con las que me había formado. Además, el Centro Editor me dio una consignación. Y compré también saldos de editoriales españolas que se habían embarcado en la edición de libros de izquierda en los años 70 y que quedaron guardados en depósitos desde el 76 al 82. En el 82 yo los largué masivamente, y además a precios ridículamente bajos. Me venían a comprar muchos libreros, me daba una bronca bárbara.

## NOTICIAS DEL MUNDO

La Biblioteca Nacional y la Casa de la Provincia de Mendoza organizan la muestra bibliohemerográfica "Antonio Di Benedetto en la Biblioteca Nacional". El homenaje al escritor mendocino abrirá sus puertas el 29 de marzo a las 19 hs. con una mesa redonda en el Auditorio Jorge Luis Borges (Agüero 2502, piso 1°).

La Biblioteca Nacional de Maestros rindió homenaje a Ricardo Levene a 42 años de su fallecimiento, el pasado martes 13. Levene fue protagonista de la renovación historiográfica argentina, plasmada tanto en sus fatigados libros de texto para la escuela secundaria como en la *Historia de la Nación Argentina*, dirigida por él y editada por la Academia Nacional de la Historia entre 1936 y 1950.

Irak organizó una conferencia internacional para celebrar los cinco mil años de la invención de la escritura, aparecida en Mesopotamia en textos cuneiformes grabados sobre tabillas de arcilla. Expertos en escritura, arqueólogos e historiadores de varios países árabes, junto con otros de Estados Unidos, Reino Unido, Francia, Alemania, Japón, Italia, Bélgica, Holanda y Dinamarca, se reunieron en Bagdad para asistir a esta conferencia. Los ejemplos de escritura más antiguos de la historia de la humanidad datan aproximadamente del año 3100 antes de Cristo y fueron encontrados en las ruinas de la ciudad sumeria de Uruk, situada a 380 kilómetros al sur de Bagdad.

El libro *El arte prehispánico en Venezuela* de Miguel Arroyo, Lourdes Blanco y Erika Wagner ha sido considerado por la Fundación Buchkunst (Arte del libro) como uno de los más bellos del mundo en el año 2001 y distinguido con un diploma de honor. El libro, editado por la Fundación Galería de Arte Nacional de Caracas y diseñado por Alvaro Solillo, recibió ese galardón junto con otras cuatro obras de editoriales holandesas y alemanas.

El premio Nobel de Literatura Gabriel García Márquez y otros reconocidos escritores —Alvaro Mutis, Fernando Vallejo, William Ospina, Darío Jaramillo y Héctor Abad— y artistas —entre los que se destaca el pintor Fernando Botero— han comunicado al presidente del gobierno español, José María Aznar, que no regresarán a España mientras se les exija solicitar un visado, según recientes disposiciones de la Unión Europea que incluyeron a Colombia —junto con Perú, República Dominicana y Cuba— en la lista de países a los que se limita el acceso a Europa. España, después de Canadá, es el país donde más colombianos han buscado refugio contra la violencia que azota el país. "Con la dignidad que aprendimos de España —declararon los artistas en una carta abierta publicada la semana pasada en el diario *El País*—, no volveremos a ella mientras se nos someta a la humillación de presentar un permiso para poder visitar lo que nunca hemos considerado ajeno".

## CARYBE - EDITARE

Impresores especializados en editoriales

Imprimimos pliegos hasta 95x130 cm. a un solo color y hasta 82x118 cm. a 4 colores a editoriales. Hacemos libros a precios sin competencia en bajas tiradas. Folletos y catálogos a todo color.

Diseño y composición.  
**Llámenos**

Administración y ventas: C. Calvo 351 -PB D-  
Cap.Fed. - Tel.Fax: 4361-2162 / (15) 4538-4130  
Talleres: Udaondo 2646 - Lans O. Tel.: 4241-9323

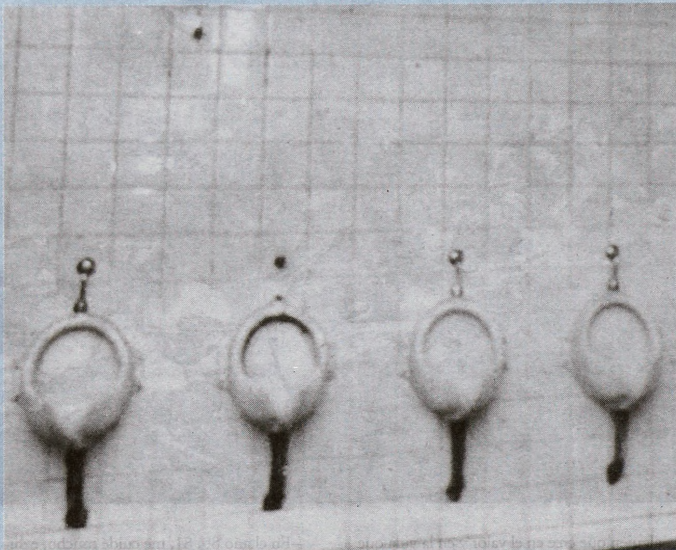


Coautor junto con Alejandro Modarelli del libro *Fiestas, baños y exilios. Los gays porteños bajo la última dictadura*, de próxima aparición, el autor de esta nota repasa el lugar que las "minorías sexuales" tuvieron durante la pasada dictadura.

# De lo público a lo secreto

**POR FLAVIO RAPISARDI** "Deseas felicidad, pero la seguridad es más importante para ti." Algunas/os activistas de los 70 entendieron esta consigna como un problema para la revolución sociopolítica, ya que exigía como condición ineludible la liberación sexual. Y hablar de liberación sexual es, aun hoy, criticar un término que suena irritante: el patriarcado. Desde finales de los años 60, en la playa conquistada por las feministas, *gays* y lesbianas se sumaron y formaron un coro que denunciaba al sexismo, incomodando a la derecha política que las/os condenó desde el púlpito siempre tan familiar para ellos; a la izquierda que excomulgó de sus filas, como el caso de Héctor Anabitarte, militante del Partido Comunista Argentino que fue "despromovido" por "confesar" su homosexualidad, y a las "fuerzas populares" que sumaron como furgón de cola del tren revolucionario a los reclamos de las mujeres y de las minorías, o que las/os excluían en sus códigos de "nueva" moral, ya que ser infieles, putos o faloperos atentaba contra la condición de soldado de FAR o Montoneros, como entonaron más de una vez en la Plaza colmada y efervescente por la llegada del General.

¿Quiénes, entonces, llegado el 76 —momento en que finalmente los que se habían arremolinado junto al Perón de la tercera época, al Brujo e Isabelita y otros cómplices, se sentaron en los sillones vacantes y desataron el último genocidio—, se preocuparon por los allanamientos a la Unión Feminista Argentina, las desapariciones de activistas de estos grupos o por el exilio de las/os que supieron más de una vez confluír en protestas, como la de 1974 contra el decreto firmado por Perón y López Rega que prohibía la educación e información sobre métodos anticonceptivos en hospitales públicos? Doloroso y silencioso adiós, entonces, para aquellos/as que fueron asesinados/as, huyeron o resistieron de distintos modos la materialización del exterminio de miles de personas que "encajaban" en el "árbol de la subversión" que la revista fascista *El Caudillo*



había dibujado puntillosamente desde una raíz con nombres como FAR, ERP y Montoneros, y con unas ramas superiores llamadas homosexualidad y feminismo.

Del mismo modo que los/as trabajadores/as sociales en villas miseria y sindicalistas combativos/as, las mujeres que luchaban por la legalización del aborto o que abortaban, las feministas y los homosexuales y lesbianas fueron sujetos de punición para el jefe de la División Moralidad de la Policía Federal, quien en el año 1977 llegó a sostener que uno de sus objetivos era "espantar a los homosexuales de las calles para que no perturben a la gente decente", pensamiento cercano a los policías, funcionarios y legisladores/as que impulsaron el artículo 71 que "autoriza" el hostigamiento policial y las golpizas contra las travestis en la hoy Ciudad Autónoma.

Sin embargo, como sabemos, toda repre-

sión y disciplinamiento tienen su resistencia. La Richard, un *gay* porteño con piercing en el pecho y complicados tatuajes, que mariposeó su juventud en aquellos años, recuerda: "... en la dictadura, cuando todavía no se habían privatizado los ferrocarriles y el sida no existía, el verdadero auge era el de las teteras", palabra que designa toda una trayectoria urbana, una peregrinación libidinal que tiene por estaciones todo baño público transformado, bajo ciertos códigos, en un espacio y tiempo de actividad sexual, en donde más de una vez convergieron, por placer y/o miedo, locas, policías y milicos, entramados en complejos sistemas de pactos silenciosos para no perturbar la "reorganización nacional". Una especie de subversión de la cuadrícula urbana tendida por la dictadura sobre la ciudad, como el caso de la "Lisette, ama y generala de las teteras", que marcó su territorio, el baño de los andenes de

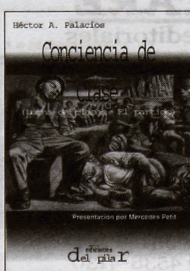
la estación Belgrano R, con un graffiti de trazo rojo y que aún sorprendería —si la empresa privatizadora no lo hubiese borrado— al varón entendido e informado que, conociendo los códigos, leía aquel guiño a pocas cuadras de la casa de Albano Harguindeguy. Para el que circulaba por este entramado semiclandestino, la policía y los milicos eran el enemigo, a pesar de los pactos ocasionales, ya que represión, deseo y resistencia se mezclaban en el escrutinio y la violencia de las fuerzas de seguridad que buscaban "espantar" a los elementos indeseables: a Villa Devoto fue más de un varón previamente figoneado por policías camuflados o los que se negaron a consagrarse al cirio policial en aquel tráfico confuso.

En este clima, las feministas que se quedaron en el país se reagruparon o resistieron esperando otros tiempos. Como sostiene Mabel Bellucci en *El aborto en la Argentina: desafíos y logros*, entre 1976 y 1983 los grupos feministas como DIMA (Derechos Iguales para la Mujer Argentina) y AMA (Asociación de Mujeres Argentinas), entre otros, se concentraron en cuestiones legales, lo que llevó a algunas a la imperdonable actitud de reunirse con el "negro Massera" o con la señora Hartridge de Videla, que llegó a decir, con su pobre y terrible capacidad asociativa, cuando se le pidió apoyo para el proyecto de patria potestad compartida, que esa idea le parecía un "asunto patriótico".

Habrà que esperar hasta los años 80, cuando irrumpió el grupo ATEM (Asociación de Trabajo y Estudio de la Mujer - 25 de Noviembre) para que la sexualidad fuera retomada, aun en plena dictadura, como consigna política e incorporada al campo de los derechos humanos, luego de haber sido encorsetada en torno a los discursos sobre la prevención y formalidades legales, algo que el dispositivo del sida le deparó a la sexualidad *gay* a mediados de los años 80. Posteriormente, estos últimos, las lesbianas y las travestis volverán a politizar esta sexualidad en torno a cuestiones como la identidad y la desigualdad. ♣

## LE EDITAMOS SU LIBRO

- Bien diseñado -
- A los mejores precios del mercado -
- En pequeñas y medianas tiradas -
- Asesoramiento a autores noveles -
- Atención a autores del interior del país -



**Recién editado**

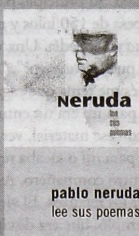
Tel.: 4502-3168  
4505-0332  
San Nicolás 4639 (1419) Bs.As.

ediciones  
**del pilar**

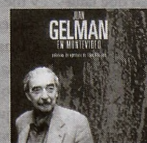
LITERATURA  
**LT.**

**N·D·A**  
nueva disquería el atril

## VOCES DE LA LITERATURA



pablo neruda  
lee sus poemas



juan gelman  
en montevideo



eduardo galeano  
tejidos

envíos al interior | pedidos al exterior

Corrientes 1743  
en Librería Gandhi  
4371.2235